

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CÀ MAU CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 102/2022/HS-PT
Ngày: 21 - 7 - 2022

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CÀ MAU

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Trọng Nhân

Các Thẩm phán: Ông Trịnh Xuân Miến

Ông Nguyễn Trọng Quế

- Thư ký phiên tòa: Ông Bùi Vũ Phong – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau tham gia phiên tòa:

Bà Phạm Trúc Mai – Kiểm sát viên.

Ngày 21 tháng 7 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau, xét xử công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 84/2022/TLPT-HS ngày 09 tháng 6 năm 2022 đối với bị cáo Nguyễn Văn B; do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số: 62/2022/HS-ST ngày 28 tháng 4 năm 2022 của Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau.

- Bị cáo có kháng cáo:

Họ và tên: Nguyễn Văn B, sinh ngày: 19/3/1952; đăng ký thường trú: Số 38, Cây Khế, khóm 7, phường 2, thành phố Vĩnh Long, tỉnh Vĩnh Long; chỗ ở: Số 01/18, ấp Tân Hưng, xã Tân Hạnh, huyện Long Hồ, tỉnh Vĩnh Long; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ học vấn: 6/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Huỳnh Văn Tam (đã chết) và bà: Huỳnh Thị Nhi (đã chết); vợ 1: Nguyễn Thị Kim Lan; con: 03 người; vợ 2: Trương Thị Ngọc Mỹ; con: 02 người; tiền án, tiền sự: Không; khởi tố, cầm đi khỏi nơi cư trú ngày: 23/6/2021; bị cáo tại ngoại có mặt.

- Những người tham gia tố tụng khác có liên quan đến kháng cáo:

Bị hại:

1/ Nguyễn Mai P, sinh năm 2004 (đã chết).

Đại diện hợp pháp của bị hại: Ông Nguyễn Minh C và bà Lê Thị K (cha, mẹ ruột bị hại); địa chỉ: Ấp Láng Cháo, xã Phú Tân, huyện Phú Tân, tỉnh Cà Mau (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ ngày 14/3/2021, Nguyễn Văn B điều khiển xe ô tô tải đầu kéo biển số 51D-377.09, kéo theo rơ móc 51R-377.09 dừng đèn đỏ, chờ tín hiệu

đèn xanh tại ngã tư giao lộ Trần Hưng Đạo - Phan Ngọc Hiển thuộc khóm 6, phường 5, thành phố Cà Mau. Lúc này, có nhiều xe mô tô dừng đèn đỏ, trong đó bên phải xe đầu kéo có xe mô tô biển số 69K1-164.32 do Ngô Thị Th chở Nguyễn Mai P và xe mô tô biển số 69B1-319.00 do Đào Ngọc N chở Đào Ngọc Th1 ngồi trước, Đào Ngọc D ngồi sau đang dừng đèn đỏ. Khi đèn tín hiệu chuyển màu xanh, Nguyễn Văn B cho xe rẽ phải, phát hiện có va chạm với xe khác nên dừng lại, xuống xe, nhìn thấy hai xe mô tô biển số 69K1-164.32 và 69B1-319.00 bị ngã. Nguyễn Mai P bị thương nặng nằm trên đường. Nguyễn Văn B cùng mọi người đưa Nguyễn Mai P đi Bệnh viện cấp cứu, sau đó tử vong. Đối với Ngô Thị Th, Đào Ngọc Nh, Đào Ngọc Th1, Đào Ngọc D bị thương trầy xước nhẹ không có yêu cầu.

Tại biên bản khám nghiệm hiện trường lúc 15 giờ 20 phút, ngày 14/3/2021 thể hiện: Điều kiện về thời tiết, khí hậu, ánh sáng: Trời nắng, ánh sáng đầy đủ. Tình trạng hiện trường không còn nguyên vẹn do đưa nạn nhân đi cấp cứu.

Hiện trường của đoạn đường nơi xảy ra tai nạn là ngã tư giao nhau giữa đường Phan Ngọc Hiển với đường Trần Hưng Đạo có đèn tín hiệu. Đường Trần Hưng Đạo có dây phân cách cố định, chia thành hai chiều xe chạy riêng biệt, mỗi chiều đường rộng 7m50, mỗi chiều đường có hai làn xe được phân bằng vạch kẻ. Đường Phan Ngọc Hiển có dây phân cách cố định chia thành hai chiều xe chạy riêng biệt, mỗi chiều đường rộng 10m, mỗi chiều có 03 làn xe được phân bằng vạch kẻ, mặt đường rải nhựa bằng phẳng.

Xác định điểm mốc và một trong các mép đường nơi xảy ra tai nạn làm chuẩn;

- Điểm mốc là trụ điện số 01b trên lề phải đường Trần Hưng Đạo theo hướng Bạc Liêu đi Cà Mau. Mép đường chuẩn là mép đường bên phải của đường Phan Ngọc Hiển theo hướng ngã ba nhà thờ đi cầu Phan Ngọc Hiển.

- Vị trí xe mô tô biển số 69B1-319.00.

- + Tâm trục sau xe đo đến điểm mốc là 06m60.

- + Tâm trục trước xe đo đến điểm mốc là 06m10.

- + Tâm trục trước xe đo vào mép đường gần nhất là 01m90.

- + Tâm trục trước xe đo đến đầu vết cài của xe mô tô 69K1-164.32 là 01m25.

- Vết cài xe mô tô 69K1-164.32 dài 13m00.

- + Đầu vết cài đo đến điểm mốc là 7m20.

- + Cuối vết cài đo vào mép đường chuẩn là 5m80, trùng vị trí gác chân trước bên trái khi xe ngã.

- Vị trí xe 69K1-164.32:

- + Tâm trục sau xe đo vào mép đường chuẩn là 06m20.

- + Tâm trục trước xe đo vào mép đường chuẩn là 05m30.

- Vị trí xe ô tô tải đầu kéo 51D-377.09 và sơ mi rơ móc 151R-330.19:

- + Tâm trục thứ nhất bên phải của sơ mi rơ móc 51R-330.19 đo vào mép đường chuẩn là 5m10.

- + Tâm trục thứ nhất bên phải của đầu kéo 51D-330.19 đo vào mép đường chuẩn là 06m10.

Tang vật thu giữ:

01 xe ô tô tải đầu kéo 51D-377.09 và sơ mi rơ móc 51R-330.19; 01 xe mô tô 69K1-164.32; 01 xe mô tô 69B1-319.00;
01 giấy chứng nhận đăng ký xe ô tô số 542784, biển kiểm soát 51D-37705;
01 giấy chứng nhận đăng kiểm, biển kiểm soát 51D-37705';
01 giấy chứng nhận đăng ký rơ móc, biển kiểm soát 51R-37705;
01 giấy chứng nhận đăng kiểm biển kiểm soát 51R-37705;
01 giấy phép lái xe hạng D, FC tên Nguyễn Văn B;
01 giấy chứng nhận đăng ký xe 69B1-319.00;
01 giấy chứng nhận đăng ký xe 69K1-164.32.

Toàn bộ tang vật đã được Cơ quan điều tra giao trả cho chủ sở hữu.

Tại Bản Kết luận giám định pháp y về tử thi số 13/TT-21 ngày 30/3/2021 của Trung tâm pháp y tỉnh Cà Mau kết luận: Nguyên nhân chết của Nguyễn Mai P là sốc mất máu/đa chấn thương nặng.

Đối với 01 xe ô tô tải đầu kéo biển số 51D-377.09 kéo theo rơ móc 51R-377.09 là của Công ty trách nhiệm hữu hạn TTO Sài Gòn. Ngày 27/5/2021, Công ty trách nhiệm hữu hạn TTO Sài Gòn, Nguyễn Văn B và ông Nguyễn Minh C, bà Lê Thị K là cha mẹ ruột của bị hại Nguyễn Mai P đã thỏa thuận bồi thường xong về trách nhiệm dân sự. Đại diện gia đình bị hại có đơn bãi nại cho bị cáo.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 62/2022/HS-ST ngày 28/4/2022 của Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau quyết định: Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, o, s khoản 1 Điều 51; khoản 2 Điều 51; Điều 54 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt: Nguyễn Văn B 06 tháng tù về tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*"; thời hạn tù tính từ ngày bị cáo chấp hành án.

Ngoài ra, án sơ thẩm còn tuyên về quyền, nghĩa vụ thi thành án; án phí và quyền kháng cáo.

Ngày 28 tháng 4 năm 2022, bị cáo Nguyễn Văn B có đơn kháng cáo xin hưởng án treo. Lý do, hoàn cảnh khó khăn phải đi làm thuê kiếm tiền trả lại cho chủ xe; bản thân bị bệnh ung thư gan mỗi tháng đi tái khám một lần. Tại phiên tòa bị cáo giữ nguyên nội dung yêu cầu kháng cáo.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau phát biểu quan điểm đề nghị: Căn cứ điểm b khoản 1 điều 355; Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự; chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn B; sửa Bản án hình sự sơ thẩm số: 62/2022/HS-ST ngày 28/4/2022 của Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau về hình phạt theo hướng, phạt bị cáo Nguyễn Văn B 06 tháng tù nhưng cho hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Khoảng 15 giờ ngày 14/3/2021, tại ngã tư giao nhau giữa đường Trần Hưng Đạo – Phan Ngọc Hiền thuộc khóm 6, phường 5, thành phố Cà Mau, Nguyễn Văn B điều khiển xe ô tô tải đầu kéo biển số 51D-377.09 kéo theo rơ móc 51R-377.09. Trong lúc dừng đèn đỏ, khi đèn xanh bật lên, Nguyễn Văn B cho xe

rẽ phải nhưng thiếu quan sát gây tai nạn va chạm với xe mô tô biển số 69K1-164.32 do Ngô Thị Th điều khiển chở Nguyễn Mai P ngã xuống đường, P bị thương nặng tử vong do sốc mất máu/đa chấn thương. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Nguyễn Văn B thừa nhận hành vi phạm tội như án sơ thẩm đã xử. Bị cáo chỉ kháng cáo xin được hưởng án treo.

[2] Hành vi của Nguyễn Văn B điều khiển xe có trọng tải lớn, có độ dài siêu trường, siêu trọng khi chuyển hướng ở giao lộ nhưng thiếu quan sát, không đảm bảo an toàn dẫn đến gây tai nạn làm chết người là vi phạm pháp luật giao thông đường bộ, gây thiệt hại tính mạng của bị hại Nguyễn Mai P, vi phạm nghiêm trọng pháp luật hình sự. Án sơ thẩm của Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau xử phạt bị cáo 06 tháng tù về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự với các tình tiết giảm nhẹ quy định tại các điểm b, o, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 Bộ luật Hình sự là có căn cứ pháp luật, đúng tính chất vụ án, tương xứng với mức độ phạm tội và nhân thân của bị cáo.

[3] Xét kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo Nguyễn Văn B nhận thấy, ngoài các tình tiết giảm nhẹ án sơ thẩm đã áp dụng như: Bị cáo là người đủ 70 tuổi; không tiền án, tiền sự; có thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; có tự nguyện bồi thường toàn bộ thiệt hại; được bị hại bãi nại xin giảm hình phạt. Tại cấp phúc thẩm, bị cáo cung cấp thêm được hồ sơ bệnh án đang điều trị bệnh ung thư gan; có xác nhận của chính quyền địa phương về địa chỉ chỗ ở rõ ràng. Do đó, bị cáo có đủ điều kiện để được hưởng án treo theo quy định của pháp luật. Cần chấp nhận kháng cáo của bị cáo và đề nghị của Viện kiểm sát, cho bị cáo được hưởng án treo cũng đủ răn đe, giáo dục, cải tạo bị cáo.

[4] Do kháng cáo được chấp nhận nên bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm. Riêng án phí hình sự sơ thẩm án sơ thẩm tuyên bị cáo được miễn là không đúng. Vì vậy, cần sửa về án phí buộc bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

[5] Các Quyết định khác của bản án sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự;

Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn B; sửa Bản án sơ thẩm số: 62/2022/HS-ST ngày 28 tháng 4 năm 2022 của Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau về hình phạt.

2. Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, o, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 65 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Văn B 06 (sáu) tháng tù về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” nhưng cho hưởng án treo; thời gian thử thách 01

(một) năm, tính từ ngày tuyên án phúc thẩm 21/7/2022.

Giao bị cáo Nguyễn Văn B cho Ủy ban nhân dân xã Tân Hạnh, huyện Long Hồ, tỉnh Vĩnh Long giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 3 Điều 92 Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì có thể bị buộc phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 135; khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị định 326/2016/NQ-UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án;

Bị cáo Nguyễn Văn B phải chịu án phí hình sự sơ thẩm 200.000đ và không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

4. Các quyết định khác của án sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại Tp.Hồ Chí Minh;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau;
- Công an tỉnh Cà Mau;
- Công an Tp.Cà Mau;
- VKSND Tp.Cà Mau;
- Tòa án nhân dân Tp.Cà Mau;
- Chi cục THADS Tp.Cà Mau;
- UBND xã Tân Hạnh, huyện Long Hồ, tỉnh Vĩnh Long;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: Hồ sơ vụ án; Tòa HS; án văn;
- Lưu VT (TM: TANDTCM).

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ**

Trần Trọng Nhân